o pêro – a maçã (a macieira), o pereiro – jabloň

a pera/a pêra – a pereira (strom)

são, sã (pessoa) – saudável (comida, estilo de vida)

estar

de boa saúde

Espero que todos estejam de boa saúde.

Recuperar-se de alguma doença

Esperto como um alho –

Mercearia –

Tomar o medicamento em jejum –

O jejum

O remédio – remediar

Que remédio!

Amargo – doce – salgado – ácido

A pluma – a pena

A pena – Que pena!, Sinto/Tenho pena..., Tenho pena com alguém = lástima, dor, compaixão, tristeza..

Código penal – a pena (= o castigo – castigar) , punir – a punição

1. Se eu for capaz de dar saltos assim, vou ser/serei uma bailarina.

2. Se eu fosse capaz de dar saltos assim, seria/era/sou uma bailarina.

3. Se eu tivesse sido capaz de dar saltos assim, teria sido uma bailarina.

Ex. Se não tivesses perdido o comboio, estarias aqui comigo.

Jestli on nepřijde příliš pozdě, budu na něj (já) čekat.

Se ele chegar tarde, não vou esperar por ele.

Se chegar tarde (=eu), não vou esperar por ele.

Apesar de ter (ele) muito medo, não desistimos.

Surdo – cego – mudo

O terreno – pozemek

Haver de + inf.

Hei de fazê-lo. – Musím/Mám to udělat.

Água fresca – natural

Água com gás/sem gás

Escuro como breu

Miúdo – garoto, menino, os miúdos da galinha – vnitřnosti

A miúdo – frequentemente

Cavidade - Cova

A Sé – a catedral

Se eu fosse milionário, usá-los-ia. / trá-los-ia.